

Cantique à Saint Mina

مديح لمار مينا

1. Je chante tes louanges
Martyr du Saint Messie
Ô Mar ¹ Mina, les anges
Ont couronné ta vie
2. Divine volonté
Inspire le récit
De ce vaillant guerrier
Fils de Sainte Euphémie
3. D'une famille princière
Son père, Eudoxis
Gouverne la frontière
D'Egypte, son pays
4. Sainte Euphémie, stérile
Priait Marie, pleurant:
"Marie, il t'est facile
Donne-moi un enfant"
5. L'icône dit: "Amen !"
Et quand l'enfant naquit
Grande est sa foi chrétienne
Fort et pur, il grandit
6. Soldat, part à la guerre
Fort et pieux au combat
Trois ans au monastère
Mina jeûna, pria
7. Un ange le prévient:
"Retourne dans les rues
Proclame aux chefs païens
Ta foi en Christ Jésus"
8. Trois fois auréolé
Décapité, mourra
Martyr, est couronné
Epreuves et célibat
9. Mina a proclamé
Le Christ Jésus son Roi
Il fut martyrisé
Il est mort pour sa foi
10. Son corps miraculeux
Porté par des chameaux
Guérissait les lépreux
Au lieu de son repos
11. Il chasse les démons
Les monstres, il a fait fuir
Grand Saint, nous te prions
Encore de nous guérir
12. Eglises et monastères
Bâtis en ton saint nom
Cantiques et prières
Ta gloire, chanteront
13. Salut, Mar Mina
Salut, chevalier pieux
Salut, toi qui aimas
Par-dessus tout ton Dieu
14. Sur les lèvres, ton nom
Sans cesse est invoqué
Dieu de Mina, prions
Toujours de nous aider

¹ Maître